

大漢公報

The Chinese Times

1 East Pender Street Vancouver, B.C. Canada V6A 1S9
Phone: (604) 685-8941
Established in 1907, Published every day except Sunday & Holidays
by The Chinese Freemasons in Canada Publishers Limited
"Second class mail registration number 0009"

(號九二一第卷九十第紙聞新) Tuesday Jan 24 1978 Vol 129 No 39 Page 1

加美均同感緊張擔心輻射洩散

蘇衛星失控

今晨焚墜加國

(本報訊)據C.H.Q.M.電台今晨十時廣播：蘇聯一個由核子推進之軍事衛星，脫離其飛行軌道，已墜落於加拿大西北區之大奴湖附近。該衛星在墜落前，曾向該地區人煙稀少。美國卡特總統之顧問布里斯基在華府表示，美國專家說核子之洩散，其輻射線可能歷時五百年至一千年始消滅。

國防部長丹尼士說：軍方在點燃之核子放射線監視站密切注視，該衛星之墜落，亦未構成危險。

騎警一位目擊者稱：祇見白光在空中爆炸。

美國太空科學家蕭頓博士說：蘇聯從未發生過衛星失控墜落之事，此為有史以來首次。

美國國家安全委員會說：美國祇敢射過一座核子動力之人造衛星，蘇聯却已放射十座核子動力衛星作軍事用途，此舉極不負責任，將引起加國上空之核子污染。

加國防部長丹尼士說：蘇聯強硬抗議云。

索軍攻陷哈拉要塞

(那洛比路電)索馬利亞軍隊已經突破衣索比亞軍隊東部中央防線，攻入軍事要地哈拉，與軍發生巷戰。索軍已圍攻該城兩個月之久，今始突入。

那洛比收聽索國廣播得悉，衣索比亞空軍轟炸機護衛反攻，但亦已被索軍擊退。哈拉要塞一失，奧加沙亞已無法可守。震動衣索比亞領袖沙亞巴。

(波昂電)衣索比亞政府週日逐西德大使，因為波昂政府說索馬利亞可以隨意運送核子彈頭。

美國卡特政府警告稱：蘇聯與古巴可能直接派兵干預衣索比亞，使該國戰爭升級為廣泛性之戰略大戰。

古壁經濟須賴加國

銀行企業暗中遷離

(歲次丁巳年 十二月小 十六日)
零售每份貳毫 每月四元

(費城電)古壁經濟須賴加國，銀行企業暗中遷離。古壁地可加新地，聯邦財長基利何昨週一對古壁經濟界人士演說，稱古壁需要加國，較加國需要古壁為多。古壁產品有百分之三十運銷加拿大市場，其中百分之二十運往安省，另外百分之五運往外國。餘數古壁自用，古壁若脫離加國，即將失去龐大之市場，誠為不智之至。

(本報訊)據CBC昨晚滿地可消息：永明人壽保險公司雖暫延三個月決定遷出古壁，其他大銀行及企業如加路銀行等百餘家，均已不動聲色將其主要之市場業務移往多倫多，在滿地可只有次要之業務部門。

美著名銀行家洛克斐勒警告

加如分裂美國不貸款

(本報訊)美國索斯曼哈坦銀行董事長大衛洛克斐勒，昨日訪問多倫多，此位億兆富豪金融領袖對加拿大金融及工商領袖人士演說時稱：「美國金融界越來越關心古壁脫離加拿大之不明情形，在加拿大可能分裂之不利情形之下，世界金融界感到不安，將使加拿大幣值繼續受到打擊與經濟之發展受到妨礙。」

洛克斐勒說，在未來之艱難歲月中，加拿大與美國保持不變之經濟密切關係是非常重要之舉。

據CBC電訊稱，一般反應，認為洛克斐勒措詞雖外交詞令十足，但非常明顯地暗示古壁脫離，古壁與加拿大均將失去美國金融界之貸款，單就古壁向索斯曼哈坦銀行之借款已達十億有奇，向未計算向其他美國銀行之借款。

保守黨向陶杜挑戰促即大選

一並要政府即提預算案減稅

(渥太華訊)保守黨領袖奇克昨(星期三)招待記者稱：國會復會後，通過聯邦新預算案後，陶杜首相應立即舉行大選，保守黨對陶杜政府不負責任，政府對於經濟及憲法兩大問題，均一籌莫展，應舉行大選。

奇克說，奇克有信心此次大選必能獲得大多數支持，亦將獲得預算案，甚至於出來救濟。

奇克說，奇克有信心此次大選必能獲得大多數支持，亦將獲得預算案，甚至於出來救濟。

歐洲共市抵制加國

(布魯塞爾訊)「歐洲共同市場」官方宣佈：可能採取復行行動，抵制加拿大貨物輸歐。因加國最近限制意大利鞋靴輸歐。歐洲共市說：意鞋並不能重傷加國本國製鞋工業，加國無權抵制加國貨物輸歐。

索軍攻陷哈拉要塞

(那洛比路電)索馬利亞軍隊已經突破衣索比亞軍隊東部中央防線，攻入軍事要地哈拉，與軍發生巷戰。索軍已圍攻該城兩個月之久，今始突入。

黎巴國法服征菜國中

(特訊)菲律賓「東方日報」十一月二十一日刊發文章，題為「中國菜征服巴黎」，摘要如下：

「中國菜總有一天會征服巴黎」，在巴黎的中國人，甚至法國人，都會支持這一看法，因為中國菜確實征服了巴黎。

在巴黎，用中國菜招待顧客的餐館，最保守的統計有一千多家，每家都生意興隆，有一定的主顧，有這筆錢，還有一大堆長龍的鏡頭。讓法國人排隊等候吃，只有中國菜才有這種魅力。

巴黎的餐館以前是意大利的天下，但自從中國餐館興起後，意大利餐館的生意一落千丈，在無法維持的情況下，紛紛倒閉，最後把舖面出讓，換上了中國餐館的招牌。

中國菜能在巴黎大行其道，使一向注重美食的法國人光顧，決不是一陣熱潮，而是一般法國人在吃了血淋淋的法國牛排與沾滿了芥末的蝸牛之後，再吃這香味俱全的中國菜，發覺在「吃」的文化上，確實不如其具有五千年歷史文化的中國。吃是一種享受，愛好享受的法國人，豈能在美味當前而不動心？

在巴黎的中國菜，除了美味可口外，在價錢上比一般法國餐館便宜。法國餐館講究排場，在法國餐館小吃一餐的花費，在中國餐館能大吃兩餐。

中國菜對法國人還有一種意想不到的好處，就是可以減肥。法國人日常吃的都是具有高热量的食物，如牛排、豬排、乳酪、馬鈴薯及香腸等，吃多了體重自然會增加。中國菜雖然油膩些，但都是與蔬菜配成，吃多了也不會增加體重。

在巴黎，一家大規模的中國餐館，菜單上列有一百多種，而這些菜在國內都是一般常菜，例如酸辣湯、魚花湯、肉絲豆苗、家常豆腐、青蝦肉絲等。

在巴黎街上走一走，行數百步就可發現一家中國飯店，在拉了區聖米契附近，中國餐館雲集，估計約有七八十家。如果說「中國菜征服了巴黎」並不為過。

(雅加達訊)印尼國家安全部長蘇多莫在雅加達宣佈，上月廿四日有一萬名被拘留在印尼各個集中營的共產黨人被正式釋放，其中至少有三百名內閣部長和一位前印尼駐阿爾巴尼亞大使。

加人在墨謀殺加人

(墨西哥城訊)墨西哥警方宣佈，謀殺墨西哥之兩名加國青年男女者，可能是已一名加拿大籍男子，動機是切取死者男子之身份證明及信用卡。該兇手可能與死者認識，將死者帶往郊外豬圈下手殺死，及殺其女友，取出其身份證明文件逃遁。該兇手係被騎警通緝之疑犯，在加國有案底。

死者安特魯死後，其信用卡於一月三日在墨西哥州使用，向銀行支取四百元。其第二次支取五百元時被拒。墨警謂該人可能已逃往墨西哥。

何德議員控太陽報

(雲訊)據太陽報昨(廿三)日晚報導，自由黨下議員何德女士(雲市京士威區區)，昨日委託其律師麥激勳代表出席卑詩法院，控告太陽報誹謗名譽謂她未盡職於國會議員之公職責任。

太陽報於一九七七年四月二十二日之社論指責何德議員，略謂：何德身為下議員，不專心於其受薪之議員之公職責任，而跑去美國加州監獄訪問殺人巨兇孟森，並撰為獄中一女犯帶信給孟森，乃極不適當之事，何德若有興趣改善加國獄政，就應專心考察獄政提出改善辦法而不應往美國為恐怖組織如孟森之流傳遞信息云。

麥激勳律師說，何德女士認為太陽報社論已犯誹謗名譽之罪，指她不能受薪為國會議員，合應控告要求太陽報賠償名譽云。

麥激勳說，何德曾於一九六八年雲市會見過一男子，後來回想頗似係孟森，故此欲訪問加州獄政之便，一觀是否此人，何德訪問加州女獄時，確有女犯連符林要求見何德並請代轉，信給孟森，但是何德並無為之轉帶口信。

本年賽馬日公佈

(域多利訊)省長昨日宣佈：今年一九七八年在雲市展覽會場共賽一百零八日，賽馬季節由四月十日起至十月十四日止，每逢星期一、三、五及星期六舉行。

在雲市雪尼山當公園賽馬場，於十月十八日起至十一月十一日止舉行十六場賽馬。

固魯花地埋之馬場從四月一日起至明年(一九七九)三月卅一日止共賽馬一百一十三日。

餐館千家生意興隆

印尼共黨萬名獲釋

(雅加達訊)印尼國家安全部長蘇多莫在雅加達宣佈，上月廿四日有一萬名被拘留在印尼各個集中營的共產黨人被正式釋放，其中至少有三百名內閣部長和一位前印尼駐阿爾巴尼亞大使。

加國防部檢討軍力

(渥太華訊)加拿大國防部現正檢討加國軍力是否勝任支持北約應付國際緊急戰爭。

加國內有七萬九千名正規軍與三萬五千名後備兵。



蘇聯戰略的意圖

英國政壇月來大辯論，蘇聯會不致敗嗎？「緩和」是否戰略？

自由黨「將反對削減國防開支，即削減國防開支會使我們不能履行我們對北約共同安全應盡的義務」。

辯論的第三個問題是，英國應該退出歐洲經濟共同體，還是進一步以自己的努力來加強共同體的團結。英國於一九七三年正式加入歐洲經濟共同體，一九七五年經公民投票又予以肯定。但是今年夏天，某些人以英國參加共同體在經濟上「得不償失」為由，主張退出共同體。

這個主張提出後，立即受到人們的強烈反對。英國前駐歐洲經濟共同體負責地區援助的專員湯姆森七月間在談話中列舉事實說明英國參加共同體四年來經濟上得到的好處，他指出，「企圖退出共同體將是一種使經濟發生災難的辦法」。許多人還指出，在目前國際形勢下，西歐必須加強團結，才能對付蘇聯的威脅，英國絕不能做任何損害這種團結的事。英國前首相愛德華·希思十月十二日在保守黨政治中心組織的一次集會上說，「近來國際關係中那種複雜的局勢幾乎在不知不覺中發生的那種微妙的變化，使得（歐洲經濟共同體）這種團結比以前任何時候都更加重要了」。

人們認為，英國目前辯論的這些問題是在當前國際形勢下關係到英國出路何在的重要問題，辯論的進程表明，越來越多的英國人在認真考慮：究竟是相信蘇聯的「緩和」之音，奉行緩進政策，還是認真加強防務，聯合自強？越來越多人認識到蘇聯對西歐的軍事威脅，必須把加強防務提到「優先的地位」，西歐必須聯合自強，這就是符合實際的結論。

「涼辦豆腐」是一種夏天佳菜。賣水豆腐一碗，用生抽芝麻醬，切幼茶瓜薑絲，放入水豆腐中，吃飯時攪勻，既可作餚，也可作湯。甘美可口，是涼辦菜中之傑作。不過，現在這味菜，是不易吃到，因現在的水豆腐過稀，茶瓜薑也無以前的鮮好，所以拿來切絲涼辦豆腐，味道也不如前了。

「涼辦豆腐」是一種夏天佳菜。賣水豆腐一碗，用生抽芝麻醬，切幼茶瓜薑絲，放入水豆腐中，吃飯時攪勻，既可作餚，也可作湯。甘美可口，是涼辦菜中之傑作。不過，現在這味菜，是不易吃到，因現在的水豆腐過稀，茶瓜薑也無以前的鮮好，所以拿來切絲涼辦豆腐，味道也不如前了。

「涼辦豆腐」是一種夏天佳菜。賣水豆腐一碗，用生抽芝麻醬，切幼茶瓜薑絲，放入水豆腐中，吃飯時攪勻，既可作餚，也可作湯。甘美可口，是涼辦菜中之傑作。不過，現在這味菜，是不易吃到，因現在的水豆腐過稀，茶瓜薑也無以前的鮮好，所以拿來切絲涼辦豆腐，味道也不如前了。

「涼辦豆腐」是一種夏天佳菜。賣水豆腐一碗，用生抽芝麻醬，切幼茶瓜薑絲，放入水豆腐中，吃飯時攪勻，既可作餚，也可作湯。甘美可口，是涼辦菜中之傑作。不過，現在這味菜，是不易吃到，因現在的水豆腐過稀，茶瓜薑也無以前的鮮好，所以拿來切絲涼辦豆腐，味道也不如前了。

「涼辦豆腐」是一種夏天佳菜。賣水豆腐一碗，用生抽芝麻醬，切幼茶瓜薑絲，放入水豆腐中，吃飯時攪勻，既可作餚，也可作湯。甘美可口，是涼辦菜中之傑作。不過，現在這味菜，是不易吃到，因現在的水豆腐過稀，茶瓜薑也無以前的鮮好，所以拿來切絲涼辦豆腐，味道也不如前了。

「涼辦豆腐」是一種夏天佳菜。賣水豆腐一碗，用生抽芝麻醬，切幼茶瓜薑絲，放入水豆腐中，吃飯時攪勻，既可作餚，也可作湯。甘美可口，是涼辦菜中之傑作。不過，現在這味菜，是不易吃到，因現在的水豆腐過稀，茶瓜薑也無以前的鮮好，所以拿來切絲涼辦豆腐，味道也不如前了。

「涼辦豆腐」是一種夏天佳菜。賣水豆腐一碗，用生抽芝麻醬，切幼茶瓜薑絲，放入水豆腐中，吃飯時攪勻，既可作餚，也可作湯。甘美可口，是涼辦菜中之傑作。不過，現在這味菜，是不易吃到，因現在的水豆腐過稀，茶瓜薑也無以前的鮮好，所以拿來切絲涼辦豆腐，味道也不如前了。

新屋平土庫出租

二房一廳，廚房浴室，全舖地毯，近學校，購物中心，交通方便。電話：254-5022

新屋樓下出租

新裝式房廳大廚房，各樣齊齊，有意者請電：三五一七七七

新土庫出租

兩房一廳廚廁雪櫃俱全全部地毯，五時後電胡太洽 270-1978

Shaw's Plumbing

工作妥當 取價從廉 水喉工程 按裝修理

電話：四三七一〇一七三 二九九一八六九二

通電器行

Telephone Electrical Appliance

74 E. Hastings Street Vancouver B.C. Phone: 24 Hrs. 255-7431 V6A

果舖急賣

一京士威生意旺批發五千九
二坐落柏文果舖一萬六千元
三二五街角有一萬五千元
四京士威規模市場三萬九千元
五五大規模市場二萬九千元
六每日二百五十有住七萬九千元
七本舖比有生意旺八萬四千元
八二埠對旺街有住九萬八千元

United Realty Ltd.

733-4736
733-0103
736-3831

黃漢事務所

改換電話號碼啟事

本所電話號碼由一九七七年九月一日起改用六八一四三八八。地址：喜士定東街三二二號敬告各新舊友，光臨指教。

專理會計事務

填報入息稅

Wong Horre Aenciose
322 E. Hastings St. Vancouver, B.C. Tel. 681-4888

YUEN FONG CO. LTD

683-6858 683-6854
442 East Pender St. Vancouver 4 B.C.

各樣齊全

賀年貨品

有土庫出租

自己門口出入，包電火。電話：二五四一七三五

優待畢業禮服

香港高等洋服名師主理兼改衫，料揀一律八折。電話：497-0095

新屋兩間建築自賣

三十五尺闊地段，有一千三百三十方尺，一千四百方尺，近公園與學校，交通方便及好風景，適當價錢，星期日下午一時至四時開放。位於353-3557 Hurl St. 20 Ave. Victoria Dr.

四睡房屋主自賣

兩個浴室，土庫完竣，位於3836 East 45 Ave. 六時後。電話：931-4739 洽商

中型屋急售

位於磨街六街，近學校，土庫完竣。電話：八三三二八九八七 致富實業公司

特價急賣

①近唐人坊十五年屋(758 Priced) 兩層共六個房，兩廚房共浴室等，逢星期日開放

②近乃磨街保養良好三層屋，每層兩房，廳，廚房，廁所等，地色X35九萬多。

③西區十多年新屋，每邊三睡房，兩浴室，廳等。

④實存十二年屋，一千五百尺，三睡房，主人房兩件，土庫完成三層，浴室，廳及廚房，地80X111。

黃漢事務所

改換電話號碼啟事

本所電話號碼由一九七七年九月一日起改用六八一四三八八。地址：喜士定東街三二二號敬告各新舊友，光臨指教。

專理會計事務

填報入息稅

Wong Horre Aenciose
322 E. Hastings St. Vancouver, B.C. Tel. 681-4888

YUEN FONG CO. LTD

683-6858 683-6854
442 East Pender St. Vancouver 4 B.C.

各樣齊全

賀年貨品

第一信託公司

註冊退休儲蓄 定期儲蓄

由五百元起

壹年期 八厘
兩年期 九厘
叁年期 九厘二五

陳新民 區域代理人

李氏餐館用具公司

Lee's Restaurant Supplies Ltd.

833 Powell St. Van. B.C. Phone: 253-2828

各種西式餐館，各種用具器皿，鑊，雪櫃，洗碗機，煙蓋，抽氣機，刀叉杯碗碟，各種齊全，價格特廉，免費代客設計，備有光顧，無任歡迎。

麥黃建築工程公司

Macginnis & Wong Construction & Contractor

電話：(日) 669-4760
夜間電話：266-9583 或 261-7801

商業樓宇 建築新屋 翻新舊屋 土庫間格 陽台車房 大小工程 包工一年 免費估價

華麗清潔有限公司

Wally's Building Maintenance Ltd.

2801 E. 9TH AVE., VAN. PHONE: 254-9362

承接各項大小清潔工作 免費估價 請來電話：二五四，九三六二

請中西廚及企樓

坤仔餐館官長最適當夫傭工作 包食住有意者請電話或到來接洽 時間朝早七時至正午十二時 M. Chow Tweep Snirur Hotel Burns Lake B.C. V0J 1E0 Tel. 693-3913

土庫出租

兩房設備齊全價廉，合夫婦，或單身，請電976-5337(五時後)

柏文自售

一睡房一大廳地舖舖雪櫃窗簾齊全有七百多方呎，兩年新，首期三千，交通方便。近唐人埠。電話八七四一六二九六夜六八四一七二二。

胡關誠

華埠新樂實業公司
Hamrock Realty Ltd.
461 E. Hastings St. Vancouver, B.C.
公司 251-3585
住宅 873-0507

香港市場有限公司

GRAND TRADING

265 E. Hastings St., V6A 1P2 Vancouver, B.C. 電話：669-5913

本行迎接馬年盛大酬賓 所有地道藥材唐山什貨除米及特價品外 全部九折優待

凡光顧二十元以上者贈送優待證一張 名額有限先到先得送完為止

何桐攝影院

Ho Tung Studio

19 E. Pender St., Van. B.C. 681-5848 879-5506

新彩色黑房 放大八折優待 精修舊照奉送大相 特價九折 菲林沖晒 彩相射印 每張5仙 護照快相 即影即有 平靚又快 歡迎惠顧

片打花舖

號九二五街東定士喜 PENDER FLORIST 529 E. Hastings St. Vancouver, B.C. V6A 1P9 Tel: 254-1113

本號專營 結綉花球 盆栽時花 新設計 花籃花牌 花圈花牌 花圈光顧 無任歡迎

聯興公司

Ron Hing Co.

22 Keefer St., Vancouver B.C. Tel 683-4918

本號經營 各江雜貨 藥材丸散 鮮肉瓜菜 鮮蝦味精 霜沽批發 一律歡迎

振華器瓷有限公司

Gin Wah Importer Co., Ltd.

549 Main Street Vancouver, B.C. V6A 2V1 Te. 681-1728

港彩飯碗 黃萬壽飯碗 中國風景圓型油畫 女裝高底鞋 女裝長柄水鞋 以上一律八折平賣 另有新辦到各色貨品

銀龍公司

YIN LONG CO. LTD.

535 Gore Ave. Vancouver, B.C. Tel. 689-7324

本月十八日唐山雜貨先行開張

經營業務：燒臘金豬 鮮肉肉食 新鮮蔬菜 京蔥海味 罐頭食品 油糖米麵 貨真價實 歡迎選購

中國糧油有限公司

239 E. HASTINGS ST. VANCOUVER, B.C. 電話：687-4204

冬季大減價十天 美國上等靚絲苗特平 \$9.50/XX
美國粟米油八磅庄 \$4.50/XX 金牌即食麵卅包庄 \$3.00/XX

許記綠荳

加西總代理：大西方米廠 請向華埠各大商號洽購

代日照顧小孩

近田仔街及喜士定東街隨時接洽 或上門電話 255-3971

遷舖新印啟事

蓮花電鑿所隔隣

修護餐椅及梳化

工精價廉五時後電話九二九一三 二七六與李先生洽商。

曹振興

政府合法牌照 裝置或修理喉，兼修理煤氣等。一切工作 保君滿意 Johnny Chow Plumbing 959 E. 21 Ave Vancouver, B.C. Phone: 876-9512 876-6872

中國糧油有限公司

239 E. HASTINGS ST. VANCOUVER, B.C. 電話：687-4204

冬季大減價十天 美國上等靚絲苗特平 \$9.50/XX
美國粟米油八磅庄 \$4.50/XX 金牌即食麵卅包庄 \$3.00/XX

大漢小語

預築墳墓三老翁

台灣有三位七十餘歲的單身老翁，亦同事亦知己，個性脫俗，最近用五十萬元買下一大塊墓地，預築永人安息之所，備於百年歸老後，有個「好歸宿」。他們不獨設計為自己預築墳墓，且於新墓落成之日，比照「新廈落成」之喜，假座美酒豐饈，宴請親友，慶賀他們這座「陰宅大廈落成」。此是人間罕見的宴會，赴宴者不知是喜是悲。正如香港跑馬地天主教墳場的對聯說：「今日吾輩歸故土，他朝君體亦相同。」死是生的終結，人人不願死，而人人又不能不死。於是那些非脫俗者，也以無可奈何的心情，不能不接受此人人不能免的死亡。

人生不過百年，就須借助死亡為交通工具，轉去另一個為人不知的新世界。當百年歸老別離人間時，那個墳墓就是生人眼中的先人的永久安息所（冥宅或陰宅）。

那三位老翁視著生時為自己預築墳墓（不是自挖墳墓），視之如陽間大廈落成，也不無意義。

難矣，真正的脫俗者，不忌談死，也不怕死，更不問死後如何，因為死後已一無所知，風光大葬或無以為殮，都是生人的面子問題，與死者無關。當死者的靈魂離開軀體，就飄進另一個世界，向留下人間的，就祇是一具無知無覺的臭皮囊。所以有智慧的脫俗者就從來不關懷他的身後事。

在中外古今的人物中，也有在生時預為自己寫下墓誌的；以前在國內的中國人也有預築壽衣，買下壽板，及貯蓄棺材木之舉；在海外的墳墓館及教會也有預購葬地的辦法；但該三位老翁預築墳墓，並隆重舉行「入伙」，不獨此上述的又進一步，且這個等於「告別人間」會，難得在將歸天國之前，親自向戚友告別，親口道謝，談談陽間兩隔以後的事，與夕利時空向觀感，確實比較「送殯」。

有意義得多了！

編者

懷春女鬼

「砰」地一聲，臥室門關上了。

這一瞬間，龍國泰發出了一聲淒厲的呼叫，但是他自己並不知道。

這陣叫聲驚醒了小伙子園丁，他匆匆趕來，開亮了電燈，發現龍國泰昏昏迷迷地躺在客廳的地毯上。

小伙子將他的新主人龍國泰弄到沙發上，連喊了幾聲，龍國泰才悠悠地恢復了神智。

「怎麼了，龍先生。」

龍國泰指了指臥室，哆哆嗦嗦地說：「鬼……一個……女……的。」

「鬼？龍先生。」

「你不會看錯吧。」小伙子猶疑地問。

龍國泰對自己的意識竟然發生了疑問，苦笑了一聲說：「我大概是做惡夢了。」

(未完)



張良英而不雄，韓信雄而不英，智超萬人者為英，勇冠三軍者為雄……

也有磨練的傳統意義，英雄人物不是忽然從天而降的，英雄事業也不是一夜可成的，有待於一番非常艱難困苦的努力實踐。

王逢吉

誰是英與雄？



鬼故事

小伙子可能也是一個不信神鬼的大膽人物，一腳踢開了臥室房門，開亮了電燈，那裏面甚麼也沒有。

最令龍國泰不可思議的，床上被褥齊整，而方才……

「你不會看錯吧。」小伙子猶疑地問。

龍國泰對自己的意識竟然發生了疑問，苦笑了一聲說：「我大概是做惡夢了。」

(未完)

然則英雄多少，能自勝之數也。徒英而不雄，不能得英，英能得英，不能得雄，故一人之身兼有英雄，乃能得英雄，能得英雄，故能成大業也。

(未完)

士威漢打汽車行
KINGSWAY HONDA
讓我們華人與華人大家交易為最好，本行是雲埠最公平的車行，担保滿意，請你們和蔡福財或李澤先生接洽為荷。
Phone 873-3676 Ask for John Tai or Sam Li
445 Kingsway Vancouver, B.C.

富劉
承接裝修
油漆 土木工程
地址：636 E. 14 Ave
新電話：879-4389

金星美術工程公司
承接各地中國酒樓、餐館、免費代客設計。
702 E. Hastings St. Van, B.C.
Tel: 251-1625 254-2907

永隆銀行
WING LUNG BANK LTD.
經營一切銀行業務
● 匯兌服務
● 儲蓄存款
● 港九均設有分行，歡迎函詢

商用冷氣
Fairway Refrigeration Co.
承接修理保養工程
忠誠服務 快捷可靠
地址：四三二一號八二二
電話：二九一-一零八八二

捷成建築裝修
承接商業住宅土木水電油漆天面
加港專業主理保證妥善。
電話：八七二-七九九二
八七六-一五六五九

億兆信託銀業
Yorkshire Trust
130 Pender Street East Vancouver, B.C.
Phone 685-3935

文華花店
Mandarin Florist
154 East Pender St., (China Town)
Vancouver 4, B.C.
Tel: 687-9605

冷氣
Fairchild Keing & A/Ltd.
專科承接修理，大小商業
大小牛奶內食瓜果櫃，家庭
電火政府牌照。
馬君實 (Bill Ma)
馬君實 (Alec Ma)
黃耀堂 (Yip Yiu)
Tel: 251-1616

鐸士節打車行
DON DOCKSTEADER VOLVO
1577 Main St., Vancouver, B.C.
專賣名廠及上門修理顏色及黑白
電視機工作保證滿意快捷妥當
地址：二二一六號士定東街
電話：二五三-九四三四
營業時間：十時至六時
六時後電話四三八-一五八七五

華僑金行
Wah Kiu Jewellers Ltd.
經營業務
* 黃白金飾 * 鑽石玉器
* 紅藍寶石 * 靚貓眼石
* 福祿壽座 * 雙喜座牌
* 首飾修理 * 鐘表修理
* 忠誠服務 * 定價廉宜
本行出品首飾特聘名師設計製作
● 中西款式 ● 歡迎比較
● 零售批發 ● 一律歡迎
504 MAIN STREET (1樓) VANCOUVER B.C. CANADA V6A 1T7
電話：(604) 669-3247

華隆有限公司
WAH LOONG LTD.
278 E. PENDER ST. VANCOUVER 4, B.C.
TELEPHONE 684-4428

滿地可銀行
Bank of Montreal
The First Canadian Bank
歡迎
◀ 私人及商業貸款
◀ 高息定期存款
◀ 商業戶口及儲蓄戶口
星期六照常辦公
經理：馬國材

大拿加銀行
The Royal Bank of Canada
MAIN & HASTINGS - VANCOUVER
DOUGLAS & PANDORA - VICTORIA
貸款佳音！
本分行加強對僑胞服務起見，特擴大貸款部門，由有經驗華籍職員主理，無言語隔膜，倍覺親切。歡迎垂詢一切有關：
◻ 手續簡便 ◻ 利息從優 ◻ 迅速妥當
逢星期五延長營業時間至下午六時。恭候光臨
華務經理 馬錦華 啓

梁 祺
KEE LEUNG
Phone: 254-1203 254-6816
承接土木工程
商業樓面，新建重修，內外設計，樓宇土庫大小間格，天花外牆，油漆水電工程，專修屋頂瓦仔及熱氣瀝青瀝沙平頂天面，一律接辦。
地址：亞力山打街五〇四號
電話：式五四-一六八-一六
式五四-一六八-一六(夜用)

大批運到 長期供應
適合家庭用各種海產蝦肉
高級魚丸，爽口蝦丸
靚响螺肉，鮮蜆咸魚
本號並設有各式缸瓦瓷器
蒸籠器具，應有盡有

